

Carl Gustaf **Bjurström** (1919-2001)

| | |
|---------------|---|
| Land: | Suède |
| Sprache: | suédois |
| Geschlecht: | masculin |
| Geburt: | 09-12-1919 |
| Tod: | Locmaria-Plouzané, Finistère, 05-08-2001 |
| Anmerkung: | Traduisait aussi du suédois en français Directeur de l'Institut suédois de Paris (1951-1956) |
| Andere Namen: | Carl Gustaf Birger Bjurström (1919-2001) Carl Gustav Bjurström (1919-2001) |
| ISNI: | ISNI 0000 0001 0935 8904 |

Inhaltsverzeichnis

| | |
|--|---|
| <i>Aktivitäten</i> | 1 |
| Auteur du texte (4) | 2 |
| Traducteur (87) | 2 |
| Éditeur scientifique (13) | 2 |
| Adaptateur (8) | 3 |
| Préfacier (5) | 4 |
| Auteur de lettres (3) | 4 |
| Postfacier (3) | 5 |
| Rédacteur (1) | 5 |
| Autre (5) | 5 |
| <i>Dokumente über diesen Autor</i> | 6 |
| Publikationen über den Autor Carl Gustaf Bjurström (1919-2001) | 6 |
| <i>Seiten in data.bnf.fr</i> | 6 |
| Verwandte Autoren | 6 |
| Diese Seite in data.bnf.fr Labs | 6 |
| <i>Quellen und Literatur</i> | 6 |
| Links zum Katalog | 6 |
| Quellen | 6 |
| Andere Namen | 6 |

Aktivitäten

[Auteur du texte](#) | [Traducteur](#) | [Éditeur scientifique](#) | [Adaptateur](#) | [Préfacier](#) | [Auteur de lettres](#) | [Postfacier](#) | [Rédacteur](#) | [Autre](#)

Auteur du texte (4)

- [Les littératures contemporaines à travers le monde](#)
Format:368 p.
Publikationen:[Paris] : Hachette , 1961
Auteur du texte:René Marill Albérès (1921-1982), Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Préfacier:Roger Caillois (1913-1978), Jean-Claude Ibert (1928-2008)
Link: [catalogue](#)
- [La Mort d'un apiculteur](#)
roman
Format:191 p.
Publikationen:Paris : Presses de la Renaissance , 1983
Auteur du texte:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001), Lars Gustafsson
Traducteur:Lucie Albertini
Link: [catalogue](#)
- [Les Orties fleurissent](#)
Format:323 p.
Publikationen:Paris : Stock , 1978
Auteur du texte:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001), Harry Martinson (1904-1978)
Traducteur:Jean Queval (1913-1990)
Link: [catalogue](#)
- [La terre et la guerre dans l'oeuvre de Claude Simon](#)
Format:P. 1147-1252
Anmerkung>Note : Tiré à part de la revue : "Critique", n ° 414, 1981
Publikationen:[Paris] : Ed. de Minuit , 1981
Auteur du texte:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

Traducteur (87)

- [Fröken Julie \(1888\)](#)
Pièce de théâtre
- [Spöksonaten \(1907\)](#)
Drame faisant partie des "pièces de chambre"
- [Axel](#)
Roman
- [Le cabinet des antiques \(1839\)](#)
Roman publié en feuilleton dans "La Chronique de Paris" en 1836, sous le titre "Le cabinet des antiques" puis dans "Le Constitutionnel" en 1838 sous le titre : "Les rivalités en province", puis en vol. en 1839 sous son titre définitif. - Publié dans le t. VII (1844) de la "Comédie humaine", dans la série "Scènes de la vie de province", de la première partie intitulée "Études des moeurs"
- [Le cousin Pons \(1847\)](#)
Nouvelle regroupée avec "La cousine Bette" sous le titre "Les parents pauvres". - Publiée en feuilleton dans "Le constitutionnel" (mars-mai 1847) puis en volume en 1847

87 Dokumente sehen

Éditeur scientifique (13)

- [Inferno \(1897\)](#)
Récit autobiographique écrit en français
- [Légendes \(1898\)](#)
Récit autobiographique écrit en français, suite de Inferno

- [Nijinsky ; suivi de Ode à Boris Karloff](#)
et autres textes
Format:122 p.
Anmerkung:Note : Titre de couv. : "Nijinsky et autres poèmes". - Texte suédois et trad. française en regard. - Bibliogr. p. 117-119
Publikationen:[Paris] : la Différence , 1992
Auteur du texte:Lars Forssell
Éditeur scientifique:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Traducteur:Jean Queval (1913-1990)
Link: [catalogue](#)
- [OEuvre autobiographique](#)
Format:2 vol., 1439 p., 1551 p.
Publikationen:Paris : Mercure de France , 1990
Auteur du texte:August Strindberg (1849-1912)
Éditeur scientifique:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)
- [Théâtre complet 3](#)
Format:1 vol. (585 p.)
Anmerkung:Note : Réunit : "Doit et avoir", texte français de Tage Aurell et Jean-Jacques Robert ; "Premier avertissement", texte français de Tage Aurell et Georges Perros ; "Devant la mort", texte français de Tage Aurell ; "Amour maternel", texte français de Tage Aurell et Georges Perros ; "Il ne faut pas jouer avec le feu", texte français de Tore Dahlström et Georges Perros ; "Le lien", texte français de Tora Dahlström et Jean-Jacques Robert ; "Le chemin de Damas", texte français d'Alfred Jolivet et Maurice Gravier ; "L'avent", texte français de Tage Aurell et Georges Perros ; "Crime et crime", texte français de Michèle Cazaux ; "La saga des Folkungar", texte français de Michel Arnaud et Carl-Gustaf Bjurström
Publikationen:[Paris] : l'Arche , DL 1983
Auteur du texte:August Strindberg (1849-1912)
Éditeur scientifique:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

13 Dokumente sehen

Adaptateur (8)

- [Spöksonaten \(1907\)](#)
Drame faisant partie des "pièces de chambre"
- [Charles XII](#)
Aubervilliers (France) : Gymnase Guy-Mocquet Théâtre de la commune d'Aubervilliers au cours du : 3ème Festival de Théâtre - 15-06-1963
- [Metteur en scène :](#)
Gabriel Garran
- [Charles XII](#)
Boulogne-Billancourt (France) : Théâtre de l'Ouest parisien - 11-09-1968
- [Metteur en scène :](#)
Gabriel Garran
- [L'île des morts](#)
Paris (France) : Théâtre Oblique dans le cadre de : " Cycle Strindberg " - 23-09-1975
- [Metteur en scène :](#)
Henri Ronse (1946-2010)
- [Une saga](#)
Paris (France) : Théâtre de Plaisance - 07-11-1964
- [Metteur en scène :](#)
Daniel Postal

8 Dokumente sehen

Préfacier (5)

- [De utsatta \(1957\)](#)
Roman
- [Destins et visages](#)
nouvelles historiques
Format:421 p.
Publikationen:[Paris] : Flammarion , 1985
Auteur du texte:August Strindberg (1849-1912)
Éditeur scientifique:Marc de Gouvenain, Lena Grumbach
Préfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)
- [La mort d'un apiculteur](#)
Format:1 vol. (207 p.)
Publikationen:Paris : Belfond , impr. 2011
Auteur du texte:Lars Gustafsson
Préfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Traducteur:Lucie Albertini
Link: [catalogue](#)
- [La poésie suédoise contemporaine](#)
Format:169 p.
Anmerkung:Note : Texte original avec traduction en regard
Publikationen:Paris : Falaize , 1956
Auteur du texte:Jean-Clarence Lambert
Illustrateur:Raoul Ubac (1910-1985)
Préfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)
- [Reflets d'une femme](#)
Anmerkung:Note : Collection Roman
Publikationen:Paris, Plon (impr. de Plon) , 1955. In-16, 287 p. 690 fr. [D. L. 7775-55] -XcR-
Auteur du texte:Vilgot Sjöman (1924-2006)
Préfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

Auteur de lettres (3)

- [Bjurström, Carl Gustaf](#)
Signatur:NAF 28810 (11) - NAF 28810 (18)
Format:2 f.
In der "Archives et manuscrits" Database enthalten:Fonds Jean-Loup Trassard. Correspondance. Lettres reçues Aboulker - Buvat
Auteur de lettres:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue BnF archives et manuscrits](#)
- [Bjurström, Carl Gustaf.](#)
Signatur:NAF 28088 (182)
In der "Archives et manuscrits" Database enthalten:Fonds Nathalie Sarraute. Correspondance. Lettres reçues - Correspondance générale. Baciú - Blatter
Auteur de lettres:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue BnF archives et manuscrits](#)
- [Lettre et notes de C. G. Bjurström \(traducteur\)](#)
Signatur:4-JV-152(3)
Format:1 dossier
In der "Archives et manuscrits" Database enthalten:Fonds Jean Vilar (1912-1971). Direction du TNP : 1951-1963. Spectacles 1951-1963. Saison 1959-1960. Erik XIV
Auteur de lettres:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue BnF archives et manuscrits](#)

Postfacier (3)

- [Discours de Suède](#)
Format:84 p.
Anmerkung:Note : Réunit le discours du 10 décembre 1957 prononcé à Stockholm et la conférence du 14 décembre 1957 "L'artiste et son temps" prononcée à l'Université d'Upsal
Publikationen:[Paris] : Gallimard , 1997
Auteur du texte:Albert Camus (1913-1960)
Postfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)
- [Discours de Suède](#)
Format:1 vol. (84 p.)
Anmerkung:Note : Réunit le discours prononcé le 10 décembre 1957 à Stockholm et la conférence du 14 décembre 1957 "L'artiste et son temps" prononcée à l'Université d'Upsal
Publikationen:[Paris] : Gallimard , DL 2017
Auteur du texte:Albert Camus (1913-1960)
Postfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)
- [Vivisection. Rêverie. \[Postface par Carl-Gustav Bjurström.\]](#)
Format:Gr. in-8° (26 cm), 198 p., fac-sim., pl., gardes ill., cart. ill. 30 F. [D. L. 10637-69]
Anmerkung:Note : Les Écrivains célèbres. 56. Cent ans de théâtre
Publikationen:Paris : L. Mazenod , 1968
Auteur du texte:August Strindberg (1849-1912)
Postfacier:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

Rédacteur (1)

- [Svenska Sofiaförsamlingen i Paris](#)
jubileumsskrift 1626-1976, C.G. Bjurström, Bengt Strömberg, Hugo Tamm.]
Format:220 p.
Anmerkung:Note : Notes bibliogr.
Publikationen:Paris : Svenska Sofiaförsamlingen , 1976
Auteur du texte:Église Suédoise. Paris
Rédacteur:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

Autre (5)

- [Spöksonaten \(1907\)](#)
Drame faisant partie des "pièces de chambre"
- [Eiríks saga rauða \(1270\)](#)
Saga relatant l'aventure d'un navigateur qui, au Xe s., découvrit la Grönland. Appartient au groupe des "sagas des Islandais" (Íslendingasögur). - Se trouve dans 2 recueils différents ayant une source commune : Arnarnagnœanske Samling, Copenhague (557, Skálholtsbók, début XVe s.) ; Id. (544, ca 1330-1334, version remaniée ?)
- [Nässlorna blomma \(1935\)](#)
Roman autobiographique
- [Juvenilia](#)
incarnations et exorcismes
Format:249 p.
Publikationen:[Paris] : Gallimard , 1981
Auteur du texte:Lars Gyllensten (1921-2006)
Traducteur:Jean Queval (1913-1990)
Autre:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)
Link: [catalogue](#)

→ **Bjurström, Carl Gustaf**

Signatur:NAF 28349 (1-22)

In der "Archives et manuscrits" Database enthalten:Fonds Gabriel Marcel. Correspondance. Correspondance reçue classée. Aarnes-Butor

Autre:Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)

Link: [catalogue BnF archives et manuscrits](#)

Dokumente über diesen Autor

Publikationen über den Autor Carl Gustaf Bjurström (1919-2001)

[Ein Dokument über diesen Autor](#)

Seiten in data.bnf.fr

Verwandte Autoren

[Verwandte Autoren \(Carl Gustaf Bjurström \(1919-2001\)\)](#)

Diese Seite in data.bnf.fr Labs

[Carl Gustaf Bjurström \(1919-2001\) in data.bnf.fr Labs](#)

Diese Experimentier- und Testseite enthält neue, innovative Darstellungen der data.bnf.fr Daten: Diagramme, Karten und Friese. Diese Daten sind frei zugänglich und ohne Einschränkungen weiterverwert- und nutzbar (Open Access). Die vorhandenen Daten werden durch RDF- sowie durch JSON-Datenstrukturen definiert und technisch bereitgehalten.

Quellen und Literatur

Links zum Katalog

<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb12124245h>

Quellen

Svenskt författarlexikon, 1971-1975. T. VII, 1981
Monde, 2001-09-06

Andere Namen

Carl Gustaf Birger Bjurström (1919-2001)

Carl Gustav Bjurström (1919-2001)